

INSPEKCJA PAŃSTWA PORTU
PORT STATE CONTROL



RZECZPOSPOLITA POLSKA
REPUBLIC OF POLAND
DYREKTOR URZĘDU MORSKIEGO W
DIRECTOR OF MARITIME OFFICE IN

DECYZJA O COFNIĘCIU ZAKAZU WEJŚCIA DO PORTÓW
CANCELLATION OF REFUSAL OF ACCESS

Numer

Ref. No.

Do:, armator statku

To: Company

Od: Dyrektor Urzędu Morskiego w, w Państwie Zatrzymania

From: Banning State

<i>Kopię otrzymują: Państwo bandery</i>	<i>Copy: Flag State</i>
<i>Uznana(e) organizacja(e)</i>	<i>Recognized Organization(s)</i>
<i>Instytucja klasyfikacyjna</i>	<i>Classification Society(ies)</i>
<i>Państwa-strony Memorandum Paryskiego</i>	<i>All MoU members</i>
<i>Sekretariat Memorandum Paryskiego</i>	<i>MoU Secretariat</i>
<i>Komisja Europejska</i>	<i>EU Commission</i>
<i>Sekretariaty Memorandów</i>	<i>MoU Secretariats</i>
<i>Tokyo MoU</i>	<i>Tokyo MoU</i>
<i>Caribbean MoU</i>	<i>Caribbean MoU</i>
<i>Mediterranean MoU</i>	<i>Mediterranean MoU</i>
<i>Black Sea MoU</i>	<i>Black Sea MoU</i>
<i>Riyadh MoU</i>	<i>Riyadh MoU</i>
<i>US Coast Guard</i>	<i>USCG</i>

DECYZJA O COFNIĘCIU ZAKAZU WEJŚCIA DO PORTÓW
CANCELLATION OF REFUSAL OF ACCESS

Nazwa statku, bandera, numer IMO

Ship's name, flag, IMO number

Na podstawie art. 49 ust. 9/art. 50 ust. 6* *niewłaściwe skreślić* ustawy z dnia 18 sierpnia 2011 r. o bezpieczeństwie morskim (Dz. U. z 2016 r. poz. 281)

In accordance with Article 49 paragraph 9/Article 50 paragraph 6* ^{delete as appropriate} Act of 18 August 2011 on maritime safety (Journal of Laws of 2016 item 281)

cofam zakaz wejścia statku do portu

THE REFUSAL OF ACCESS TO PARIS MOU PORTS the ship.....,

bandery , *o numerze IMO*
flag....., IMO number.....

do portu (port zatrzymania) , *wydany decyzją z dnia* , *nr*

issued in (port)..... on (date)....., reference number.....

który zgodnie z przepisami Memorandum Paryskiego skutkuje cofnięciem zakazu wejścia ww. statku do wszystkich portów Rzeczypospolitej Polskiej oraz państw-stron Memorandum Paryskiego.

IS NOW CANCELLED.

Miejsce i data wydania:

Place and date of issue:

Z upoważnienia Dyrektora Urzędu Morskiego w

On behalf of the Director of Maritime Office in :
nazwisko i podpis
name and signature

.....
Pieczęć Dyrektora Urzędu Morskiego

Seal

Decyzji nadaje się rygor natychmiastowej wykonalności.

This cancellation of refusal of access shall become applicable immediately.

Od niniejszej decyzji przysługuje prawo wniesienia odwołania do ministra właściwego do spraw gospodarki morskiej w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia, za pośrednictwem Dyrektora Urzędu Morskiego w

An appeal against this decision may be brought, in writing, to the minister responsible for maritime economy, through the Director of the Maritime Office in, within 14 days of the receipt of this decision.